



GIORNATA DI STUDIO INTERNAZIONALE

*International Conference
Korean Poetry Translation Studies*

16 | 04 | 2024

**AULA MAGNA VIRGINIA WOOLF
UNIVERSITÀ PER STRANIERI DI SIENA**

Piazza Rosselli 27/28 SIENA

*This event was supported by the Seed Program for Korean Studies of the
Ministry of Education of the Republic of Korea and Korean Studies
Promotion Service at the Academy of Korean Studies.
(AKS-2023-INC-2230001)*

Programma

9.30-10.00 Saluti istituzionali

Tomaso Montanari, rettore

Giuseppe Marrani, direttore del Dipartimento di Studi Umanistici

Carla Bagna, pro-rettore per le Relazioni Internazionali

Imsuk Jung, direttrice del Centro CeSK

10.00-10.45 Lectio Magistralis

Tradurre Kim Sowol, **David McCann** (Università di Harvard)

10:45-11:00 Pausa caffè

11.00-13.00 Presentazioni di ricerche e progetti

Progetto di traduzione di poesie coreane: **Imsuk Jung**, **Fabrizio Marcucci**, **Sung-Ouk Myong**

Progetto editorial del Centro CeSK: **Massimo Palermo**, **Eugenio Salvatore**, **Kukjin Kim**

Presentazione della serie di letteratura coreana: **Lisa Lorusso** (Pacini Publishing, Pisa), **Andrea Marcelloni** (Orientalia Editrice, Roma)

Traduzione di poesie: **Pietro Cataldi**, **Cèlia Nadal Pasqual**

Traduzione della letteratura: **Beatrice Garzelli**

Progetto di traduzione del Centro CeST: **Giulia Marcucci**

Presentazione del progetto "Notte della poesia a Unistrasi":

Carla Bagna, **Maurizio Spagnesi**

13:00-14:30 Pranzo (catering)

14.30-16.00 Tavola rotonda

Modera **Pierangela Diadori**

Presentazione dei lavori di traduzione per il volume Antologia di poesia contemporanea coreana (2024): **Luisa Armani**, **Luca Bordin**, **Ilaria Lane'**, **Valentina Rossetti**

16.00-16.30 Commemorazione

Tributo per lo studioso medievista coreano vissuto a Siena, prof. I Deug-su: **Francesco Stella**, **Sabina I**

16.30-17.00 Mini concerto

Sabina I (Piano)

Gregorio Jun Yong Park (cantante lirico)

Cena sociale

Le conferenze si terranno in lingua italiana ed inglese.